

漢聲

THE CHINESE TIMES
Established in 1877, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day, except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons in
Canada Publishers Ltd.

加拿大溫哥華 中華文化事業公司 人生漫談週刊

第二會徵聯揭曉

- 美國余續棠老師評閱
- 聯題 毋積黃金貽子累
 - 八十四 每壽正餉要公平 美國 李炳仁
 - 八十五 不知履歷誤公多 加拿大 劉始仙
 - 八十六 製成毒彈禍人羣 美國三藩市 曾庸
 - 八十七 笑俄利刃掩奸謀 美國三藩市 周密
 - 八十八 寧歲美王待人活 加拿大 容炳坤
- 八十九 須防漢賊被奸售 加拿大 朱炳南
- 九十名 難求清袖表官廉 加拿大 林玉香
- 九十一 離平怒火判兵逃 美國 甄廷梅
- 九十二 何須寶飾伴師承 美國 余子春
- 九十三 孤揮烈劍斬魔纏 美國 余子春
- 九十四 應捐薪俸助軍需 加拿大 朱炳南
- 九十五 莫迷脂粉令僕憂 美國 蓮花樓
- 九十六 須知輕彈劍鐵橫 加拿大 容炳坤
- 九十七 脫逃逃難復人權 美國 李紹榮
- 九十八 秘藏美幣乞人憐 加拿大 黃承實

武俠小說

第廿三回 碧血銀槍將軍遺囑

此時苗振山、張玉蓮、買寶良、何三虎等八人，在青龍北的客廳中歡呼暢飲。專等張玉蓮酒醒來決鬥。張玉蓮心裏十分著急，表面還得裝作鎮靜。又見那苗振山苗振山著劍刺向張玉蓮的左胸。張玉蓮一見苗振山這般兇手，只覺全身發冷，他手裏的劍，苗振山就大歪的飲酒，滿口的村言村語，顯出他的強盜本性來。張玉蓮心中也有些後悔，但又不肯得罪他。待了不多時間，就有僕人進到客廳裏，問道：「那小侯爺，同着德五爺來了。黃鐵北、德五爺、德六爺也來到這裏，他就不由又勾起了恨。這時又有僕人進來告訴張玉蓮，張玉蓮就趕緊起身來，向苗振山何三虎買寶良等人說：「邱廣超又來了，你們都不要上手。交我一個人來對付他們！說時，起身出了客廳，往外走去。原來今天邱廣超三次前來，他並不進門，只與楊德堂在車旁站着等候。張玉蓮出來，邱廣超就指着楊德堂說：「這位就是延慶堂與張玉蓮的神槍楊德堂，現在他是在這裏會會你！那張玉蓮從容微笑，說聲久仰，又望了望在車上坐着的楊德堂。他那裏把這個人放在眼裏，就請他與父苗振山等人閃開些。並攔住黃鐵北，不叫他過來解勳。張玉蓮就從旁邊的人手中，接過了那神槍。將槍向邱廣超一抖，圓睛上帶着殺氣，瞪着兩隻兇眼，似的眼睛道：「你們要怎樣？就過來吧！這門前也很寬敞，咱們的三桿槍足能掃得開！邱廣超冷笑道：「我們兩人戰你一個，也不算英雄！說時，從僕人的手中接過了銀槍，抖起來向張玉蓮刺去。張玉蓮用槍撥開，轉槍向邱廣超咽喉刺去。邱廣超的槍法不鬆，銀槍纏住金槍，槍尖亂點，紅櫻飛動。桿子相擊得哐哐地響，惡鬥了三十餘回合，不分勝負。苗振山何三虎等人都要過來助拳。黃鐵北急得喊着說：「廣超，算了吧！無論如何衝着你的面子！邱廣超那裏肯聽張玉蓮的勸說，將那銀槍，像一條銀蛇似的左刺右戳，上遮下擋，對手若不是金槍張玉蓮，恐怕誰也敵不過他。又戰了十數合，旁邊神槍楊德堂看出邱廣超的槍法實在是有進步，而張玉蓮的槍法則更精。身法敏捷，不愧是一位江南門名的好漢。自己也抽了根槍在手，目不斜視的看他們二人，又抽槍相鬥。

富貴之家的勤儉

王：北：北：山

我們的祖先，一向以勤儉為治家不二法門，因此我們的國家無論遇到什麼內憂外患，很快就可以恢復元氣。只有少數住在洋化都市的人的奢侈性，成天官像與大富貴則更不在話下。曾國藩身居將相，位極百僚，他是「一箪食，一水飲，兩江總督，管轄三國省份，比歐洲任何一國都大許多，也可謂「土皇帝」矣。

我們看他在同治七年（西元一八六八年）給女兒媳婦們所訂下的功課單，可知其治家勤儉為何如。

（單見「崇德老人八十自訂年譜」，國藩學友紀事所著也）單云：

早飯後已午刻中飯後西刻三更後，做小點心酒醃之類

做針黹刺繡之類

做男鞋或縫衣

食事衣事細工粗工

吾家男子於「看、讀、寫、作」四字，缺一不可。

婦女於「衣、食、粗、細」缺一不可。吾已教訓數年，總未做一定規矩。自後每日立定功課，吾親自監之。

食事則每日監一次，衣事則三日監一次，紡者則每日監一次，女鞋則每日監一次，粗工則五日一監，粗工則每月一監。每月須做男鞋一雙，女鞋不脫。

右列功課單，諸兒婦、姪婦、滿女知之，切切到則，亦照此進行。家勤則興，人勤則健，能勤能儉，永不貧。

所說未免是若生常談，不令今日潮流。但勤儉二字，仍可為我們取法。今日的摩登小姐，尤宜法此單的「精神」也。

諷刺性的民諺

（蒙古諺語）

△有眼者別人，無鏡照自己！

△對別人猶如深山猛虎，對自己則像壓蛋母雞。

點城喜話振華聲

叔伯三傳，漫步其間。青年又及，或來或往。適遇老友，寒喧一二。邀往中國，意謂洗塵。笑滿口腹，邊談邊酌。隨酌隨吃。意興盎然。杯盤狼藉。友稱導遊。實余所願。惟天妒我，淫雨綿綿。乃改原意。轉入鄰室。訪振華聲。青年數十。各按所好。興高采烈。絃管齊張。鶯聲悅耳。琴聲娛心。笛聲偶响。全場寂靜。每孔「寶」八寶齊飛。天花亂墜。悠然而生。一室歡諧。面面相笑。羨然我友。羨然我友。

感時

其一
流行其運通全球 邪說流行夫稍休
公理力維平宇宙 世人到處任遨遊

其二
千千萬萬遭遭刑 岌岌堪危舉國驚
野有餓殍那有賊 生存中土怎安寧

其三
國事凋殘日非益 人民痛苦甚傷悲
自相殘殺何事 屢受仍留禍未除

其四
敵真真難堪堪生 根深蒂固更難窮
一勞永逸除根盡 禍可消否願可增

春天裡的秋天

（先驅社） 冰 瑩

又是風和日暖的春天，
在冰凍剝離的野草，
都露出了鮮綠的嫩芽。
宇宙都染上了碧綠與藍，
只有這一顆憂鬱的心花，
還埋藏在深秋的冷溪底下！

★
春風，
吹起了碧綠的浪花，
吹起了碧綠的浪花，
吹起了花開的浪花，
但知這不起這憂鬱的心花，
吹不去這這憂鬱的心花，
吹不去這這憂鬱的心花。

★
散日，
普照著大自然，
普照著那春風的花草，
池塘裡的水草，
洋台上的芍藥，
都在朝陽下展開笑臉，
這蕭條的斗室呀！
却永遠地沒有夏日的春天。

★
無期的春光呀！
曾否溫暖我的心？
恨那無情的雨風，
送走了我寶貴的華年！
帶來我無從空虛的幻念。

十一、一、校正於炭山

麥嘉雲的
牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

MEI SHENG
41 Columbia Ave. (at Main St.)
Vancouver, B.C.

著名男靴
貨色豐富
價錢克己

東街市喜在弟兄既哥
號男親樣各號三十三
Cornett Bros
33 E. HASTINGS

海味雜貨
參茸藥材
江西盤碗
金銀首飾
藤器傢俬
裝裱精

FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver, B.C.

OWL DRUG CO
舖材藥路澳

防牙痛藥水
防牙痛藥水
防牙痛藥水

MY BANK
BANK OF MONTREAL

每日只費兩仙
可租一滿地可銀行
保險箱為你貴重
之安穩

眼鏡
視力服務
FITMAN OPTICAL LTD.

734 Granville St.
Vancouver (Block)
Marine 6928
Marine 2948

New Chungking Restaurant
172 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Marine 1734

新重慶酒家
雲城頂瓜瓜
食量最寬大
廚師最易牙
大讓兼小酌
隨時可應需
男女僑胞呀
請來幫襯呀

代理
各種香煙糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右隣

Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783

家鄉風味
臘腸發行
瓜菜罐頭

五香燒臘
上選鮮肉
祖國什貨
合時水貨

Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
PHONE PA. 6527

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B.C.

新辦到大幫
去頭
明蝦
臘腸

本埠合時
瓜菜登市
兼精製